

نموذج طلب صرف دفعة  
CONTRACTOR'S REQUISITION FOR PAYMENT

The bank shall have the right to inspect the project and decide on the release of payment against any phase in order to ensure that such a phase has been property



( يحق للبنك فحص المشروع والتقرير بشأن صرف اي دفعة عن أي مرحلة وذلك للتأكد ولضمان إنجازها بالشكل المطلوب )

Name of Contractor: \_\_\_\_\_ اسم المقاول: \_\_\_\_\_

Registration No. with OHB: \_\_\_\_\_ رقم التسجيل لدى البنك: \_\_\_\_\_

Address : \_\_\_\_\_ العنوان: \_\_\_\_\_

Telephone: \_\_\_\_\_ رقم الهاتف: \_\_\_\_\_

Oman Housing Bank SAOC بنك الإسكان العماني (ش.م.ع.م)

Branch \_\_\_\_\_ فرع: \_\_\_\_\_

Dear Sirs, تحية وإحتراماً ،،،

Sub: Construction of house of Mr./Mrs/Miss: \_\_\_\_\_ الموضوع / بناء منزل الفاضل/الفاضلة:

File No.: \_\_\_\_\_ at \_\_\_\_\_ رقم الملف: \_\_\_\_\_ المنطقة: \_\_\_\_\_

We have completed \_\_\_\_\_ stage as certified by consultant below/as per OHB agreement ; hence we request you to release the payment accordingly. Date of expiry of agreement is \_\_\_\_\_ نود أن نحيطكم علماً بأننا قمنا بإنجاز مرحلة العمل \_\_\_\_\_ والموضحة في شهادة المكتب الاستشاري/الاتفاقية الخاصة ببنك الإسكان العماني، وعليه نرجو التكرم بأجراء اللازم لصرف هذه الدفعة علماً بأن تاريخ انتهاء الاتفاقية هو: \_\_\_\_\_

Signature of Contractor \_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_ ختم وتوقيع المقاول \_\_\_\_\_ التاريخ \_\_\_\_\_

لإستعمال المكتب الاستشاري FOR THE USE OF THE CONSULTANT	نحن / _____ ، نوافق على صرف مبلغ _____ (ر.ع) للمقاول _____ وذلك لإكمال أعمال الدفعة _____ بناءً على الكشف الذي قمنا به بتاريخ _____ علماً أن التنفيذ تم على قطعة الأرض المرهونة للبنك وحسب الخرائط المصدقة وتفصيل عرض الأسعار ووفقاً لجدول صرف الدفعات المعتمد، كما نؤكد على قيام المقترض بالتصديق على صرف الدفعة بحضورنا. We M/s _____ hereby approve payment amounting R.O. _____ to the Contractor M/s. _____ for the completion of _____ stage on the specified mortgaged plot as per approved drawings, quotations and schedule of payments according to our inspection conducted on _____ and the borrower has approved the payment request in our presence. Description of work completed: _____ تفصيل الأعمال المنجزة : _____ _____ _____ Signature of Consultant _____ توقيع الاستشاري _____ ختم الاستشاري _____ Date : _____ Seal of Consultant _____
	أنا المقترض: _____ أوافق على صرف الدفعة المشار إليها مع رضائي الكامل عن الأعمال المنجزة. I approve the payment to the Contractor and the works done so far is to my satisfaction. Remarks if any: _____ أية ملاحظات: _____ _____ _____ Date _____ التاريخ _____ Signature _____ التوقيع _____